

V. J. M. T.

W i d s e m m e s
L a t w e e f c h u A w i s e s.
N^o 9.

Limbaschds, tannit 4ta Mei 1853.

Teefas-Sluddinaschanas.

1.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Sohdbas ta Pattwaldineeka par wissu Kreemu-semmi u. t. j. pr. darra schi Keiseriska Rihgas Kreis-Teefa ar scho Sluddinaschanu par sinnaschanu

Pehz schè patt no ta Pables dsimtas leelukungu un Draudses-Teefas fungu Armin v. Samson peenestu luhgichanu, lai ta pehz likkumeem isSluddina, ka no tahs, wiannam peeminnetam leelamfungam Armin v. Samson peederrigas Pables muischas (Katrines-basnizas draudse) no tahs muischas klausichanas semmes tee grunts-gabbali fo fauz: Lahze 21 dalb. 80 gr. leela tam Jahn Kulle par to naudas-skaitli no 2200 rub. fudr. un Greile, 30 dalb. 19 gr. leela, tam Pables muischas paggastu wezzakam Jahn Ahboltin par to naudas-skaitli no 3100 rub. pahrdohri; ka winsch tohs pirkschanas-kunraktus pee schahs Kreis-Teefas peenessis un no to pirkschanas naudu no ikweenu pahrdohrtu mahju 500 rub. fudr. kohpâ tad 1000 rub. fudr. pee tahs Widsemmes semneeku renteslahdes waldichanas nolizzis irr, un fadeht, tee gruntes-gabbali winneem teem pirzejeem Jahn Kulle un Jahn Ahboltin irr acwehleti tahdâ wihsê, ka nu winneem un winnu mantineekeem peederr par ihpaschu mantu, kam naw ne lahda daka ar tahdu naudu, par fo ta Pables muischa warr buht kihlâ nolikta, un kam arri naw

ne kahda dalka ar zittahm kahdahm praffifchanahm, kas schim moi tam daschfahrer wehl warr buht pee Pables muifchas, — un pehz tam ta Wiffu=augstaka apstiprinata Widsemmes leelukungu muifchu beedribas waldifchana (Credit-Societät) eeksch to apstiprinafchanu tahs pirkfchanas-kuntraftes ar to aisturrefchanu uslahwufi, fa winnas, tahs beedribas praffifchanas pee tahm pahrdohrtahm Lahze un Greile mahjahm, zaur to pahrdohrtahnu un apstiprinafchanu ne kahdâ wihsê ne tohp aisturretas un tee peeminneri gruntes gabbali kâ preeksch tâ arri pehz tahs pirkfchanas pa leek par to us tahs Pables muifchas Eihlu papihres parradu-praffifchanu Eihlam, lihds kamehr ta beedriba tahs leelukungu muifchas waldifchanas to Eihlu parradu ar tahs Pables muifchas islihdifina un jeb arri zaur zittu kahdu drohfschibu tohp apleezinata, fur winna, ta beedriba sawu drohfschibu dabbu. — Echo winnu luhgschhanu Kreis-Zeefa paklaufidama un tapehz — pirnis ne fa wehl pirkfchanas-kuntraftes apstiprinatas — Auddina un darra sinnamu wiffseem teem, kas dohma, fa teem effoht tainas un teefas preekschâ geldigas praffifchanas pee tahs Pables muifchas: fa tee pirkfchanas-kuntraftes tiks apstiprinati, fa buhs z mehneschi pagallam pehz tahs deenas, fa schi Auddinafchana islaista un fa ar to tee gruntes-gabbali Lahze un Greile buhs pahrdohrti. — Tapehz lai nu tee, ar weenigu isplehgschhanu tahs Widsemmes kredihrt-beedribas deht Eihlu parradu-praffifchanu, kam irr kahda praffifchana sawu teesu pee schahs Kreis-Zeefas mekle un usrahda, kamehr tee nolikti z mehneschi wehl ne buhs pagallam, jo kad to ne darris wiff, tad Kreis-Zeefa zittu ne warr dohmahrt fa ween: tee effoht plnâ meerâ, lai schahs mahjas pahrdohd ween, lai noschkirr no tahs Pables muifchas, kas teem lihds schim bijufchi Eihlam par aisdohrtu naudü un lai to pirkfchanas naudü moi nu noleek pee teefas tapehz, fa pee winnas tur warr turretees tee, kas us to peeminneru muifchu naudü irr aisdewufchi un kam ta muifcha Eihlam norakstita — moi lai teem parradu-dewejeem, kas sawu aisdohrtu naudü us to muifchu likkuschi eeksch Eihla grammatas pee teefas eerakstihrt — no tahs pirkfchanas naudâs tik dands no winna aisdewuma lihdsina, zil ween warrehs ar to

lihdsinabt pehz tahm ar likkumeem sprestahm fahrtahm. Pehz scha sawa padohma fchi Kreis-Zeefa tad nu darrihs. 3

Limbafchds, tanni 6ta April 1853.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Zeefas wahrda:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

Nr 489.

K. v. Engelhardt, fekr.

(S. W.)

2.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Pattwaldineeka par wiffu Kreewu-semmi u. t. j. pr. darra fchi Keiseriska Rihgas Kreis-Zeefa ar fcho fluddinaschanu sinnamu:

Pehz schè patt no ta Ruhjenes leelas muischas dsimtas leelufungu un Draudses-Zeefafungu Gustav v. Krüdener peenestu luhgschanu, lai ta pehz likkumeem isfluddina, fa no tahs winnam, peeminnetam leelamfungam Gustav v. Krüdener peederrigas Ruhjenes leelas muischas, no tahs muischas flausfchanas-semmes pakkat nahkami 22 gruntes-gabbali:

- 1) Urme, 24 dalb. 70 gr. leela, tam semneekam Reinhold Asper par to naudas-fkaitli no 2973 rub. 33 kap.
- 2) Sedwak, 33 dalb. 85 gr. leela, tam semneekam Jahn Mehlbart par to naudas fkaitli no 3682 " 97 "
- 3) Peite, 32 dalb. 45 gr. leela, tam semneekam Heinrich Mehlbart par to naudas fkaitli no 3575 " — "
- 4) Helmet, 27 dalb. leela, tam semneekam Simon Alberts par to naudas-fkaitli no 3240 " — "
- 5) Raff Skudding, 29 dalb. 36 gr. leela, tam semneekam Heinrich Mehlbart par to naudas-fkaitli no 3528 " — "
- 6) Leies-Klahwe, 26 dalb. 10 gr. leela, tam semneekam Otto Ampermann par to naudas-fkaitli no 2833 " 6 "

7)	Kalne-Klahwe, 26 dalb. 10 gr. leela, tam semneekam Sander Masrog par to naudas-sfaitli no	2833	rub. 6 kap.
8)	Aunin-Dreesche, 32 dalb. 38 gr. leela, tam semneekam Gust Bredis par to naudas-sfaitli no	3517	„ 81 „
9)	Aunin, 32 dalb. 38 gr. leela, tam semneekam Lohm Brosch par to naudas-sfaitli no	3696	„ 13 „
10)	Pompit, 33 dalb. 47 gr. leela, tam semneekam Andres Veldau par to naudas-sfaitli no	3125	„ 95 „
11)	Biffe, 26 dalb. 82 gr. leela, tam semneekam Jahn Mehlbart par to naudas-sfaitli no	2919	„ 86 „
12)	Leies-Koofe, 23 dalb. 82 gr. leela, tam semneekam Lennis Brosch par to naudas-sfaitli no	2558	„ 49 „
13)	Kalne-Laur, 30 dalb. 81 gr. leela, tam semneekam Pehter Ploß par to naudas-sfaitli no	3553	„ 50 „
14)	Barhen Salte Matthis, 19 dalb. 49 gr. leela, tam semneekam Jehkob Kreil par to naudas-sfaitli no	2081	rub. 48 kap.
15)	Barhen Salte Nikkel, 19 dalb. 37 gr. leela, teem semneekam Jahn un Adam Kreil par to naudas-sfaitli no	2067	„ 28 „
16)	Kruhse, 27 dalb. 74 gr. leela, tam semneekam Jahn Dhsolin par to naudas-sfaitli no	3102	„ 18 „
17)	Kalne-Koofe, 23 dalb. 59 gr. leela, tam semneekam Lennis Brosch par to naudas-sfaitli no	2531	„ 7 „
18)	Kamneek, 15 dalb. 8 gr. leela, tam semneekam Lennis Hingenberg par to naudas-sfaitli no	1637	„ 14 „
19)	Meschul, 26 dalb. 64 gr. leela, tam semneekam Jahn Gold par to naudas-sfaitli no	2938	„ 22 „
20)	Pluppat, 23 dalb. $49\frac{3}{4}$ gr. leela, tam semneekam Peter Dunnen par to naudas-sfaitli no	2591	„ 57 „
21)	Leies-Laur, 29 dalb. 83 gr. leela, tam semneekam Jehkob Melfus par to naudas-sfaitli no	3411	„ 13 „
22)	Paule, 21 dalb. 30 gr. leela, tam semneekam Jehkob Golde par to naudas-sfaitli no	2389	„ 33 „

pahrdohti; ka wiasch tohs pirkfchanas funtraftus pee schahs Kreis-Deefas peen-
neffis un ka to pirkfchanas naudu preefsch schahm 22 semneeku mahjahm 12,978
rub. 18 kap. fudr. pee tahs Widsemmes semneeku rentes-lahdes waldifchanas
nolizzis irr, un fadeht tee gruntes-gabbali teem pirzejeem irr atwehleti tahdâ
wihfê, ka nu winneem un wianu mantineekeem peederr par ihpaschu mantu, kam
naw ne fahda dalka ar tahdu naudu, par fo ta Ruhjenes leela muischa warr
buhc Fihlâ nolifka, un kam arri naw ne fahda dalka ar zittahm fahdahm praf-
fifchanahm, kas schim moi tam daschfahrt wehl warr buht pee Ruhjenes leelas
muischas, — un pehz tam ta Wiffu-augstaki apstiprinata Widsemmes leelufungu
muischu beedribas waldifchana (Credit-Societât) eeffsch to apstiprinafchanu tahs
pirkfchanas funtraftes ar to aisturrefchanu ustahwufe, ka winnas, schahs beedri-
bas pee schahm 22 pahrdohstahm mahjahm, zaur to pahrdohfchanu un apstiprina-
fchanu ne fahdâ wihfê ne tohp aisturretas un tee peeminneri gruntes gabbali
fâ preefsch tâ arri pehz tahs pirkfchanas paleef par to us tahs Ruhjenes leelas
muischas Fihlu papihres parradu-praffifchanu Fihlam, lihds kamehr ta beedriba
tahs leelufungu muischas waldifchanas to Fihlu parradu ar tahs Ruhjenes leelas
muischas islihdifina un jeb arri zaur zittu fahdu drohfschibu tohp apleezinata, fur
wiana, ta beedriba faru drohfschibu dabbu. — Scho wianu luhgschanu Kreis-
Deefa paklaufidama un tarehz — pirms ne ka wehl pirkfchanas funtraftes ar-
stiprinatas — fuddina; un darra sinnamu wiffseem teem, kas dohma, ka teem
effoht taifnas un teefas preefschâ geldigas praffifchanas pee tahs Ruhjenes leelas
muischas: ka tee pirkfchanas funtraftes tiks apstiprinatas, ka buhs 3 mehneschi
pagallam pehz tahs deenas, ka fchi fuddinafchana islaifka un ka ar to tee grun-
tes-gabbali buhs pahrdohhti. — Tarehz lai nu tee, — ar weenigu isfcheg-
fchanu tahs Widsemmes Kredit-beedribas deht Fihlu-parradu-praffifchahu — kam
irr fahda praffifchana, fawu teefu pee schahs Kreis-Deefas mefle un ustahda,
kamehr tee nolifka 3 mehneschi wehl ne buhs pagallam, jo kad to ne darrihs wiff,
tad Kreis-Deefa zittu ne warr dohmaht, ka ween: tee effoht pilnâ meerâ, lai
schahs mahjas pahrdohd ween, lai tah noschferr no tahs Ruhjenes leelas muischas,

Kas teem lihds schim bijuschi Fihlam par aisdohtu naudu un lai to pirkšanas naudu woi nu noleef pee teefas tapeh3, ka pee winnas tur warr turretees tee, kas us to peeminnetu muischu naudu irr aisdewuschi un kam ta muischa Fihlam norakstita — woi lai teem parradu=dewejeem, kas sawu aisdohtu naudu us to muischu likkuschi eeksch Fihla grammatas pee teefas eerakstiht — no tahs pirkšanas naudas tik dauds no winnu aisdewuma lihdsina, zif ween warrehs ar to lihdsinacht peh3 tahm ar likkumeem spreesahm kahrtahm. — Peh3 scha sawa padohma schi Kreis-Zeefa tad nu darrihs. 2

Limbaschõs, tanni 13tã April 1853.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Zeefas wahrãa:

G. Baron v. Delwig, Affessers.

N^o 519.

R. v. Engelhardt, sektr.

(S. W.)

3.

No 1mas Rihgas Draudses-Zeefas tohp ar scho wiffi tee, kurreem pee tahs mantibas ta eeksch parradeem krituscha Intschufalnes mahjas rentineeka, Rihgas darbarulli peederriga Friedrich Zahnsohn, kahdas geldigas prassifšanas buhtu, tãpatt arri kurrei tam minnetam Zahnsohn parradã palikkuschi, usazinati tohp, treiju mehneschu laikã t. i. wiffu wehlakt lihds 22. Juhli 1853 fewi pee schahs Zeefas peeteiktees, jo peh3 pagahjuscha nolikta laika ne weens wairs ar ar sawahm prassifshanahm ne tiks peelaists un ar teem parradu=fehpejeem tiks peh3 likkumeem darrihs. 1

Rihgã, 1mã Rihgas Draudses-Zeefã, tai 22. April 1853.

Eric Zachrisson, Draudses-Zeefaskungs.

N^o 397.

Laube, Notehrs.

4.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Pattwaldineeka par wiffu Kreemu-semmi u. t. j. ar. darra schi Keiseriska Zehsu Kreis-Zeefa ar scho wiffieem par sinnaschanu:

Peh; no ta pee Sangastes muischas paggasta peederriga Peter Meis, ar peeneffchanu weenas — ar to muischas waldineeka Samuel Hermann Grünberg lihds fcha laika ihpafchneeka=noflehgtas pirkfchanas=kuntraktes par tahs pee Mahles muischas preeffchlaikâ peederrigas bijufchas us muischas-semmes ustafitas Baran Smilge mahjas, 23 dald. $18\frac{5}{12}$ gr. leela, deht nofazifchanu tahs ihpafchibas minnetas mahjas, fchê patt luhdsis, un pahrdeweis tif patt fcho ka arri to apstiprinafchanu fcho kuntraktu ustahwis, tad tohp — wiffi un iffattris, furreem fahdas geldigas eerunnafchanas un praffifchanas pee schahs pahrdohfchanas buhtu, usaijinati, sewi ar sawahm eerunnafchanahm un leezibahm schahs praffifchanas, treiju mehnefchu laikâ no appalfchrafstitas deenas schahs fuddinafchanas pee fchihs Kreis-Zeefas peerahdht, ar to zeetu peefohdinafchanu, ka peh; pagahjuscha laika ne weens wairs tiks flaufihts, bet tas gruntes-gabbals tam Peter Meis par dfimtu un ihpafchumu tiks apstiprinahis. 1

Zehfis, tanni 25. April 1853.

Keiseriskas Zehfu Kreis-Zeefas wahrâ:

Affeffers v. Wrangell.

N^o 576.

Sekrtehra weetâ: Knoche.

5.

No Keiseriskas Rihgas Kreis-Zeefas irr ar fcho fuddinafchanu finnams darrams bijis, ka us luhgschanu tahs Elihpes muischas, ta patte no tahs Jaunpilles paggastu-zeefas nodallita un taggadin sawu paschu paggastu-zeefu sawâ muischâ noturrehs. 1

Limbafchds, tanni 30. April 1853.

Keiseriskas Rihgas Kreis-Zeefas wahrâ:

G. Baron v. Delwig, Affeffers.

N^o 587.

R. v. Engelhardt, fekr

Kad no taks Stamer muischas waldischanas (Gulbenes basnizas draudse) fche eestelletu luhgschanu ar raksteem, ka tam Stamer paggastu lohjeklim Jurre Kuschke tanni 22. Janwar f. g. № 239 no taks Zehsu Kreisrentejas isdohtu us weenu gaddu geldigu plakat-passi nosubdis irr, tad tohp ar fcho no 7tas Zehsu Draudses-Zeefas wiffas pilssehtas un semmes polizeijas waldischanas us aizinatas, sawds rohbeschds us to skattiht, ka ar fcho pasudduschu passu ne tohp blehdiba dshta un ja fur weens ar fcho passu atrastohs, tahdam tuhliht nonemt un fcheitan atstelleht, ka arri ar to neraisnigu passas-ihpaschneeku pehz likkumeem nodarriht.

Koseneef muischa, tanni 24. April 1852.

Keiseriskas 7tas Zehsu Draudses-Zeefas wahrda:

Draudses-Zeefaskungs G. v. Fransehe.

№ 295.

A. Deeters, Notehrs.

Limbaschds, tanni 4ta Mei 1853.

K. v. Engelhardt, Sekretehrs.